

Páulô ê Īsiōng kah SiōngChú ê Khésī

12

Suijîan chûkhoa bô lîek, m̄ koh góa tiôh ài sió khoakháu chítē; góa beh kóng khí Chú siúnsù hō góa ê īsiōng kah khésī. 2 Góa chai ū chítê Kitoktô; i tī châpsì nî chêng hō Chú chhōa kàu tē saⁿ chân thiⁿ. Góa m̄ chai i ê sengkhu sī m̄ sī ū chiūn thiⁿ, á sī i kantaⁿ khòan^{kīn} īsiōng, che chíū SiōngChú chai. 3 Góa koh kóng chít pái, chítê lâng hōng chhōa khì kàu lókhñg, i sī sengkhu siū chiap chiūn thiⁿ, á sī kantaⁿ khòan^{kīn} īsiōng, che góa m̄ chai, chíū SiōngChú chiah chai. 4 Tī lókhñg, i thianⁿ tiôh bē tàng êng giângí piáutát, mā m̄ chún jîmhô lâng kóng chhutlái ê ōe. 5 Góa beh ūi chítê lâng lâi khoakháu; m̄ koh, túliáu góa ê loánjiòk ígōa, góa bô beh ūi kakī khoakháu. 6 Kîsit, góa nā beh chûkhoa, mā bô s̄ng khongkhám, inūi góa beh kóng ê sī sūsít; chóng sī, góa bē chûkhoa, chiah biántit lâng tûi góa ê phênglûn siuⁿ koân, chhiaukòe i só khòanⁿ tiôh kah só thiaⁿ tiôh ê.

7 Jîchhiáⁿ inūi chítê khésī sī chiah nîh tōa, ūi tiôh bô beh hō góa siuⁿ kòethâu kokí kakī, sói tī góa ê sengkhu ū chítki chhì, chhinchhiūn Satán ê sùchiá teh kā góa phah, biántit góa kòethâu kiaungō. 8 Úi tiôh chit hâng tâichì, góa bat saⁿ pái khúnkiû Chú, hō hit ki chhì lîkhui góa. 9 M̄ koh SiōngChú ìn kóng, "Góa ê intián kàugia^h lí êng, inūi tī lí loánjiòk ê sî, Góa ê khùilát ê tàng oânchoân hoathui." Sói, góa chin hoaⁿhí, khah ài khoakháu góa ê loánjiòk, thang hō Kitok ê khùilát límkàu góa ê sinchiūn. 10 Inūi ánne, ūi tiôh Kitok ê iânkò, góa hoaⁿhí jímsiū loánjiòk, bújiòk, khiàmkhoe^h, pekhâi, khùnkhó, inūi góa loánjiòk ê sî, tiantò ū khùilát.

11 Góa ittlit teh chò gōng lâng, che sī línl kā góa pek ê. Góa goânpún engkai hō línl oló chiah tiôh, inūi góa suijián bô siáⁿmih liáuputkhí, kхиok pēng bô khah su hiahê "chhiaukip sútô". 12 Góa tī línl tiongan êng pahpoaⁿ ê jímnâi, koh thongkòe kiâⁿ sínjiah, kîsū kah koânléng, lâi chèngbêng góa sī sútô. 13 Tûliáu góa m̄ bat chiâⁿchò línl ê hütam

保羅 ê 異象 kah 上主 ê 啟示

12

雖然自誇無利益，m̄ koh 我 tiôh ài 小誇口一下；我 beh 講起主賞賜 hō我 ê 異象 kah 啟示。 2 我知有一个基督徒，伊 tī 十四年 前 hō主 chhōa 到第三層天。我 m̄知伊 ê 身軀是 m̄是有 chiūn 天，á 是伊 kantaⁿ 看見異象，這只有上主知。 3 我 koh 講一 pái，chítê 人 hōng chhōa 去到樂園，伊是身軀受接 chiūn 天，á 是 kantaⁿ 看見異象，這我 m̄知，只有上主 chiah 知。 4 Tī 樂園，伊聽 tiôh bē tàng 用言語表達，mā m̄准任何人講出來 ê 話。 5 我 beh 為 chítê 人來誇口；m̄ koh，除了我 ê 軟弱以外，我無 beh 為 kakī 誇口。 6 其實，我若 beh 自誇，mā 無算 khongkhám，因為我 beh 講 ê 是事實；總是，我 bē 自誇，chiah 免得人對我 ê 評論 siuⁿ koân，超過伊所看 tiôh kah 所聽 tiôh ê。

7 而且因為 chítê 啟示是 chiah nîh 大，為 tiôh 無 beh hō我 siuⁿ 過頭高舉 kakī，所以 tī 我 ê 身軀有一支刺，親像撒旦 ê 使者 teh kā 我 phah，免得我過頭驕傲。 8 為 tiôh chit 項 tâichì，我 bat 三 pái 懇求主，hō hit 支刺離開我。 9 M̄ koh 上主應講：「我 ê 恩典夠額你用，因為 tī 你軟弱 ê 時，我 ê 氣力 ê tàng 完全發揮。」所以，我真歡喜，khah ài 誇口我 ê 軟弱，thang hō 基督 ê 氣力臨到我 ê 身 chiūn。 10 因為 ánne，為 tiôh 基督 ê 緣故，我歡喜忍受軟弱、侮辱、欠缺、迫害、困苦，因為我軟弱 ê 時，顛倒有氣力。

11 我一直 teh 做懲人，這是 línl kā 我逼 ê。我原本應該 hō línl oló chiah tiôh，因為我雖然無啥物了不起，卻並無 khah 輸 hiahê 「超級使徒」。 12 我 tī línl 中間用百般 ê 忍耐，koh 通過行神跡、奇事 kah 權能，來證明我是使徒。 13 除了我 m̄ bat 成做 línl ê 負擔以外，我對待 línl kám 有 tó 一項比其他 ê 教會 khah 無夠額？請 línl 原諒我 chítê 「無公道」 ê 所在。

ígoā, góa tùithāi lín kám ū tó chít hāng pí kítha ê
kàuhōe khah bô kàugiajā? Chhián lín goânliōng
góa chitê "bô kongtō" ê sóchāi.

Páulô ê Hóngbūn Kèōe kah Kéngkò

*14 Taⁿ góa chúnpī tē saⁿ pái beh khì lín hia,
chit pái góa mā bē chiâncò lín ê hūtam, inūi góa
tùi lín bô siánmih iaukiû. Góa sórlài ê sī lín, m̄ sī lín
ê kimchîn. Inūi, kiáñjí bô suiàu ūi tióh pēbú
chekchū châibút, pēbú kхиok engkai ūi tióh kiáñjí
chekchū. 15 Góa chin hoanhí hùchhut itchhè lâi
pangchān lín, sīmchì góa kakī ê sènmiā. Kám
kóng góa jú thiàn lín, tùi lín tit tióh ê thiàn tōh jú
chió?*

*16 M̄ koán áncatóaⁿ, góa m̄ bat kā lín thoalūi
kòe. Ú lâng kóng góa kankhiáu, ēng kúikè kā lín
bésiu. 17 Góa kám bat phài siáñ lâng khì kā lín
phiñ? 18 Góa bat khàng Tîto khì lín hia, koh
chhephài lênggōa chítê hiantí kah i chòhóe khì.
Tîto kám bat kā lín phiñ? Goán kám m̄ sī chiàu
kâng chítê Sènglêng teh chòkang? Goán kám m̄
sī ēng kâng chítê khapō teh kiântâh?*

*19 Lín ittít jinuî goán sī teh tùi lín ūi kakī
piānkái, kísít m̄ sī! Goán sī tī SiōngChú bīnchêng
kóng Kitok ài goán kóng ê ōe. Chhinài ê hiantí
chímōe, goán sór chò ê itchhè, lóng sī ūi tióh beh
chôchiú lín. 20 Inūi góa khióngkiaⁿ khì kàu lín hia
ê sī, kiámchhai ê khòañkìñ lín kah góa sór kíthāi ê
bô kângkhoán, lín mā khòañkìñ góa kah lín sór
kíthāi ê bô hûháp. Góa koh khióngkiaⁿ lín
tiongkan ū huncheng, oàntò, siúkhì, kiattóng,
húipòng, kóng khachiahâu ōe, kiaungō, jiáuloān.
21 Góa mā khióngkiaⁿ góa áupái koh khì lín hia ê
sī, góa ê SiōngChú ê hōr góa tī lín ê bīnchêng
kiànsiàu, jîchhiáñ góa mā ê ūi tióh chin chē lâng
thîkhàu, inūi in tùi íchêng sór hoān ê ùòe, îmloān
kah hòngtōng ê chōe, kàu taⁿ iáu bô beh hóekái.*

保羅 ê 訪問計畫 kah 警告

*14 Taⁿ 我準備第三 pái beh 去 lín hia, chit
pái 我 mā bē 成做 lín ê 負擔，因為我對 lín 無啥
物要求。我所意愛 ê 是 lín, m̄ 是 lín ê 金錢。因
為，kiáñjí 兒無需要為 tióh 父母積聚財物，父母卻
應該為 tióh kiáñjí 兒積聚。 15 我真歡喜付出一切
來幫贊 lín，甚至我 kakī ê 性命。Kám 講我 jú 疼
lín, tùi lín 得 tióh ê 疼 tōh jú 少？*

*16 M̄管 áñ 怎，我 m̄ bat kā lín 拖累過。有人
講我奸巧，用詭計 kā lín 買收。 17 我 kám bat
派啥人去 kā lín phiñ? 18 我 bat 勸提多去 lín
hia, koh 差派另外一个兄弟 kah 伊做伙去。提
多 kám bat kā lín phiñ? 阮 kám m̄ 是照全一个聖
靈 teh 做工？阮 kám m̄ 是用全一个腳步 teh 行
踏？*

*19 Lín 一直認為阮是 teh 對 lín 為 kakī 辯
解，其實 m̄ 是！阮是 tī 上主面前講基督 ài 阮講 ê
話。親愛 ê 兄弟姊妹，阮所做 ê 一切，lóng 是
為 tióh beh 造就 lín。 20 因為我恐驚去到 lín hia
ê 時，kiámchhai ê 看見 lín kah 我所期待 ê 無全
款，lín mā 看見我 kah lín 所期待 ê 無符合。我
koh 恐驚 lín 中間有紛爭、怨妒、受氣、結黨、
誹謗、講尻脊後話、驕傲、擾亂。 21 我 mā 恐驚
我後 pái koh 去 lín hia ê 時，我 ê 上主 ê hōr 我 tī
lín ê 面前見笑，而且我 mā ê 為 tióh 真 chē 人啼
哭，因為 in 對以前所犯 ê 汚穢、淫亂 kah 放蕩 ê
罪，到 taⁿ iáu 無 beh 悔改。*